

زبان عربی

۱- گزینه «۲» - «لا تدری: نمی دانی» مضارع منفی است، لذا گزینه «۱» نادرست است و ضمیر «تو» در گزینه «۳» اضافی است. «لعلَّ الله يحدث: شاید خداوند پدید بیاورد، آورد» فعل مضارع پس از «لِيت، لعلَّ» به شکل مضارع التزامی ترجمه می‌شود. رد گزینه‌های «۱» و «۴» (ثابتی) (پایه دوازدهم - درس اول - ترجمه) (متوسط)

۲- گزینه «۴» - «ما أجملَ: چقدر زیباست» مای تعجیبیه است. رد گزینه «۱» «أُنْ نَزور: که زیارت کنیم» معادل مضارع التزامی است. رد سایر گزینه‌ها. «أُتَمَنَّا: امام ما» در گزینه «۲» ضمیر ترجمه نشده است. (ثابتی) (پایه دهم - درس دوم - ترجمه) (متوسط)

۳- گزینه «۳» - «كُنَّا ننتظر: منتظر بودیم، انتظار می‌کشیدیم» هر دو صحیح هستند. «من السماء: از آسمان» در گزینه «۲» حرف «مِن: از» ترجمه نشده است. رد گزینه «۲» «لِيسَيرَ: تا بگرداند» در گزینه‌های «۱» و «۴» نادرست ترجمه نشده است. «رؤوس» سرها» جمع است نه مفرد. رد گزینه «۱»

(ثابتی) (پایه دهم - درس اول - ترجمه) (دشوار)

۴- گزینه «۲» - «لا يحقرُ الإنسانُ: انسان تحقیر نمی‌کند»، «لا يحقرُ الإنسانُ: انسان نباید تحقیر کند، کوچک شمارد» لا در این عبارت نهی است نه نفی. رد گزینه‌های «۱» و «۴» «عالمٌ أكبر بكثير: جهانی بسیار بزرگ‌تر» رد گزینه‌های «۱» و «۴» (ثابتی) (پایه دوازدهم - درس اول - ترجمه) (متوسط)

۵- گزینه «۲» - «إرضاء: راضی کردن» مصدر فعل «أرضى: راضی کرد» و «رضا: خشنودی، رضایت» مصدر فعل «رضى: راضی شد» است. رد گزینه «۱» «غاية لا تُدرک: هدفی است که به دست آورده نمی‌شود» رد گزینه «۴» «غاية لا تُدرک: هدفی است که رها نمی‌شود» رد گزینه «۴» «فأنرك ما لا يُدرک: پس رها کن آنچه به دست آورده نمی‌شود» و فعل امر «أدرک: به دست آور» در گزینه «۳» نادرست ترجمه شده‌اند.

(ثابتی) (پایه دوازدهم - درس اول - ترجمه) (دشوار)

۶- گزینه «۲» - «بررسی سایر گزینه‌ها:

گزینه «۱»: فرغت: خالی شد
گزینه «۳»: جاءت بالأطعمة: غذاها را آورد
گزینه «۴»: لیت ...یمارسون: کاش انجام بدهند
(ثابتی) (پایه دهم - درس دوم - ترجمه) (دشوار)

۷- گزینه «۲» - «لا تحملي: حمل نکن» «تضر نفسك: به خودت زیان می‌رسانی» در این گزینه نادرست ترجمه شده‌اند.

(ثابتی) (پایه دهم - درس اول - ترجمه) (دشوار)

۸- گزینه «۱» - سخن کمش بس است و زیادش کشنده، مفهوم عبارت: کم حرف بزن و به اندازه اما مفهوم عبارت می‌گوید: از روی پختگی سخن بگو نه از روی خامی
ترجمه سایر گزینه‌ها:

گزینه «۲»: نگاه کن به آنچه گفته است و نگاه کن به کسی که گفته است: مهم کلام است نه گوینده.

گزینه «۳»: هر کس نیکی بیاورد، ده برابرش برای اوست.
گزینه «۴»: به کسی که در زمین است رحم کن تا رحم کند به تو کسی که در آسمان است.

(ثابتی) (پایه دهم - ترکیبی - مفهوم) (آسان)

۹- گزینه «۳» - «همگی بتوانیم: نقدر جمیعاً، نستطيع جميعاً» رد گزینه «۴» «یاد بگیریم: نتعلم» رد گزینه‌های «۱» و «۴» «و سخن بگویم: و نكلم بها» رد گزینه «۲» (ثابتی) (پایه دوازدهم - درس اول - تعریب) (متوسط)

ترجمه متن:

«بی شک قلعه فلک الافلاک، شناخته شده به دژ شاپورخواست، برای حاکمان کشور سنگری نیرومند برای حفاظت «نگهداری» از قلمروشان بود. صدها سال پیش در دوره ساسانیان قلعه فلک الافلاک به مساحت ۵۳۰۰ مترمربع بر «بلندای» تپه‌های خرم‌آباد از سنگ، آجر، خشت خام ساخته شد. این مکان از پر بازدیدترین مکان‌ها در خرم‌آباد به شمار می‌آید. پس آن، یکی از مهم‌ترین مسیرها بین فلات مرکزی با جنوب و غرب ایران است. نزدیک این قلعه رودخانه‌ای جریان دارد که باعث می‌شود مسیر قلعه فلک الافلاک باصفا تر و زیباتر به نظر بیاید. برای شناختن موقعیت قلعه فلک الافلاک گردشگران خیابان امام خمینی خرم‌آباد را برای رسیدن به آن دنبال می‌کنند. قلعه تاریخی خرم‌آباد بخش‌های مختلفی مانند حمام، برج نگهبانی، چاه آب و... را در بر می‌گیرد که آن «قلعه» را پناهگاهی امن و راحت در روزهای جنگ قرار داده است. فلک الافلاک جایی است که شاهد روزهای سخت، تلخ و ترسناک در دوره‌های مختلف بوده است.

۱۰- گزینه «۳» - گزینه غلط را درباره قلعه فلک الافلاک مشخص کن:

ترجمه گزینه‌ها:

گزینه «۱»: مردم، قلعه فلک الافلاک را در روزهای جنگ، ایمن یافتند. (صحیح)
گزینه «۲»: دژ شاپورخواست، قلعه‌ای تاریخی در امتداد خیابان امام خمینی است. (صحیح)
گزینه «۳»: قلعه فلک الافلاک در مساحت هزار متر مربع ساخته شد (غلط: قلعه فلک الافلاک در مساحت بیش از پنج هزار متر مربع ساخته شد).

گزینه «۴»: قلعه فلک الافلاک از آثاری است که گردشگران را به سوی خود جذب می‌کند. (صحیح)
(ثابتی) (پایه دهم و دوازدهم - درک مطلب - ترکیبی) (متوسط)

۱۱- گزینه «۲» - گزینه صحیح را مشخص کن:
ترجمه گزینه‌ها:

گزینه «۱»: قلعه فلک الافلاک، دژی استوار بود. پس نفوذ در آن بر دشمنان آسان بود. (غلط: قلعه فلک الافلاک، دژی استوار بود. پس نفوذ در آن بر دشمنان سخت بود)

گزینه «۲»: فرمانروایان کشور امید داشتند که قلعه فلک الافلاک از قلمرویشان در برابر پیشامدهای ناگوار نگهداری کند. (صحیح: قلعه فلک الافلاک برای حاکمان کشور سنگری نیرومند برای حفاظت از قلمروشان بود).

گزینه «۳»: پیشامدهای تلخ در دوره‌های مختلف توانست که قلعه فلک الافلاک را ویران کند. (غلط: قلعه فلک الافلاک همچنان پابرجاست. پس پیشامدهای تلخ در دوره‌های مختلف نتوانست که قلعه فلک الافلاک را ویران کند).

گزینه «۴»: قلعه فلک الافلاک، برج نگهبانی داشت. فرمانروایان از بهره بردن از آن در جنگ خودداری کردند. (غلط: فرمانروایان از برج نگهبانی قلعه فلک الافلاک در جنگ بهره بردند؛ زیرا یکی از کاربردهای اصلی برج نگهبانی، دیدبانی در روزهای جنگ است)

(ثابتی) (پایه دهم و دوازدهم - درک مطلب - ترکیبی) (متوسط)

۱۲- گزینه «۴» - کدام موضوع در متن نیامده است؟
ترجمه گزینه‌ها:

گزینه «۱»: آنچه مسیر منتهی به قلعه فلک افلاک را زیبا می‌گرداند. (رودخانه‌ای که نزدیک این قلعه جریان دارد)

گزینه «۲»: نام خیابانی در مجاورت قلعه تاریخی فلک الافلاک. (خیابان امام خمینی)
گزینه «۳»: مواد به کار گرفته شده در ساخت قلعه تاریخی فلک الافلاک. (سنگ، آجر، خشت خام، گچ و آهک)

گزینه «۴»: استان‌هایی که در فلات مرکزی ایران قرار دارد. (در متن به استان‌هایی که در فلات مرکزی ایران قرار دارد، اشاره نشده است)

(ثابتی) (پایه دهم و دوازدهم - درک مطلب - ترکیبی) (دشوار)

۱۳- گزینه «۲» - «یجری: جاری می‌شود» فعل لازم است و مفعول نمی‌گیرد. سایر گزینه‌ها صحیح هستند.

(ثابتی) (پایه دهم و دوازدهم - اعراب و تحلیل صرفی - ترکیبی) (آسان)

۱۴- گزینه «۴» - خبر «إن» کلمه «مکان» است نه فعل «شهد» سایر گزینه‌ها صحیح هستند. (ثابتی) (پایه دهم و دوازدهم - ترکیبی - اعراب و تحلیل صرفی) (متوسط)

۱۵- گزینه «۱» - در این گزینه اسم فاعل «مُتَرَدَّد» و حرف مشبیه «لکن» هر دو نادرست حرکت گذاری شده‌اند. سایر گزینه‌ها صحیح هستند.

(ثابتی) (پایه دوازدهم - درس اول - ضبط الحركات) (دشوار)

۱۶- گزینه «۲» - در این گزینه، «كسولاً» اسم حرف مشبّه بالفعل و منصوب به فتحه است.

در گزینه «۱»، «كسول» غلط است و باید به جای آن «كسول» بیاید؛ زیرا اسم لای نفی جنس است. پس از لای نفی جنس، همواره اسمی می‌آید که نه «ال» دارد و نه «تنوین» و حرکت آخر آن، فتحه است. در گزینه «۳»، «كسولاً» غلط است و باید به جای آن «كسول» بیاید؛ زیرا نقش خبر حرف مشبّه بالفعل را دارد. خبر حرف مشبّه بالفعل از نظر اعراب همواره مرفوع است. در گزینه «۴»، «كسول» غلط است و باید به جای آن «كسولاً» بیاید؛ زیرا نقش مفعول را دارد. مفعول از نظر اعراب همواره منصوب است.

(ثابتی) (پایه دوازدهم - درس اول - میحث: لای نفی جنس) (متوسط)

۱۷- گزینه «۳» - در گزینه «۱» «خصون» در گزینه «۲» «طبقات» و در گزینه «۴» «غرائز» خبر حروف مشبیه بالفعل و همگی اسم هستند. در گزینه «۳» «لا یكونان» خبر «أن» است که فعل است نه اسم.

(ثابتی) (پایه دهم - درس اول - قواعد حروف مشبیه) (دشوار)

۱۸- گزینه «۴» -

در این گزینه با توجه به معنای عبارت «إمامنا الأوّل: نخستین امام ما، اولین امام ما» باید از عدد ترتیبی استفاده کنیم نه عدد اصلی. «إمامنا الواحد: امام یک ما» نادرست است.

(ثابتی) (پایه دهم - درس دوم - قواعد «میحث: قواعد عدد و معدود») (متوسط)

۱۹- گزینه «۳» - با توجه به اینکه «تلمیذتان» مثنی مونث است، فعل آن نمی‌تواند به شکل مذکر «یذهبان» بیاید؛ لذا همین گزینه پاسخ صحیح است. شایان ذکر است که ضمیر «هما، أنما» فقط برای مثنی و ضمیر «نحن» برای مثنی و جمع مذکر و مونث به کار می‌رود.

(ثابتی) (پایه دهم - درس اول - قواعد «میحث: صیغه فعل) (آسان)

۲۰- گزینه «۲» - در این گزینه «كان یلعب: بازی می‌کرد» ماضی استمراری است که به شکل ماضی ترجمه می‌شود. در سایر گزینه‌ها افعال مضارع به شکل التزامی و اخباری ترجمه می‌شوند. (ثابتی) (پایه دهم - درس اول - قواعد) (متوسط)